

PRÓLOGO (¡IMPORTANTE!)

Esta es la guía que utilizamos **Bego e Isaac** (www.chavetas.es) durante nuestra aventura por tierras Niponas desde el 1 al 17 de Agosto de 2008. Únicamente se ha retocado con aquellas cosas que hemos creido interesante matizar o corregir respecto a lo que nosotros hicimos y basada en nuestra experiencia, así como quitado los datos personales de nuestras reservas en los alojamientos y otros...

Esta es una publicación sin ánimo de lucro y por petición de algunas personas (no la pensábamos publicar), como así lo es nuestro blog personal. Éste nació con la única intención de tener tranquilas a las familias cuando nos íbamos por “países raros” como dice la madre de Isaac

Toda la información aquí contenida es una **RECOPILACIÓN DE INFORMACIÓN** de multitud de foros, blogs de internet, webs, etc.. a quienes estamos muy agradecidos por a su vez proporcionarnos todas sus experiencias para poder haber realizado nuestro viaje. Son tantos que necesitaríamos “otra guía” para ponerlos a todos. Fundamentalmente dos foros: losviajeros.com y portaljapon.com

Unas notas respecto a esta guía:

- Esto no es más que una idea de planning que nosotros llevamos para cada día. Luego juega la improvisación de cada uno y, sobre todo, los gustos particulares. Se recomienda no tomarlo a rajatabla y dejar jugar al “libre albedrío”
- Todo el planning es factible. Hay días más cansados que otros (sobre todo el día que acabamos en Osaka) pero esta todo “comprobado” y es viable
- Si vais a hacer vuestra propia guía, comprobad los trayectos, visitas y horarios ya que pueden variar según la fecha en que se decidan hacer.
- La lectura no pretendía ser muy cuidada ya que era una guía personal en su momento, así que esperamos que sea de vuestro entendimiento
- Me gustaría recalcar que tanto Bego como Isaac NO BUSCAMOS NINGÚN TIPO DE BENEFICIO con la publicación de esta guía, así como la visita a www.chavetas.es es totalmente GRATUITA (y sin ningún banner publicitario), y pretendemos que siga así. Somos una pareja viajera para la que esto es solo un ocio y una diversión que da mucho complemento a una vida. Viajar es toda una ilusión y una manera de cumplir sueños.
- Creemos firmemente que un viaje consta de 3 etapas: el pre-viaje, la aventura y el postviaje. El pre-viaje es preparar todo lo que conlleva el viaje, la ilusión de elegir fechas, destino, buscar vuelos baratos, mirar información y compartirla en foros, hacerte tu propia guía, etc.. La aventura es el momento culminante que sirve para descubrir mundos, historias y culturas. El postviaje significa que el viaje no se ha acabado cuando vuelves, falta asimilarlo todo, organizar las fotos, hacerte un fotolibro, escribir en los foros las aventuras, completar el blog, etc.. Con ello lo que queremos decir es que useis esta guía lo justo y necesario pero intentad siempre en vuestros viajes PERSONALIZARLOS COMO VUESTROS, REALIZAR VUESTRO VIAJE DE FORMA PERSONAL.

Un saludo a todos

Dos chavetas viajeros
BEGO E ISAAC

JAPÓN '08

DÍA 10 (DOMINGO 10/08/2008)

TAKAYAMA

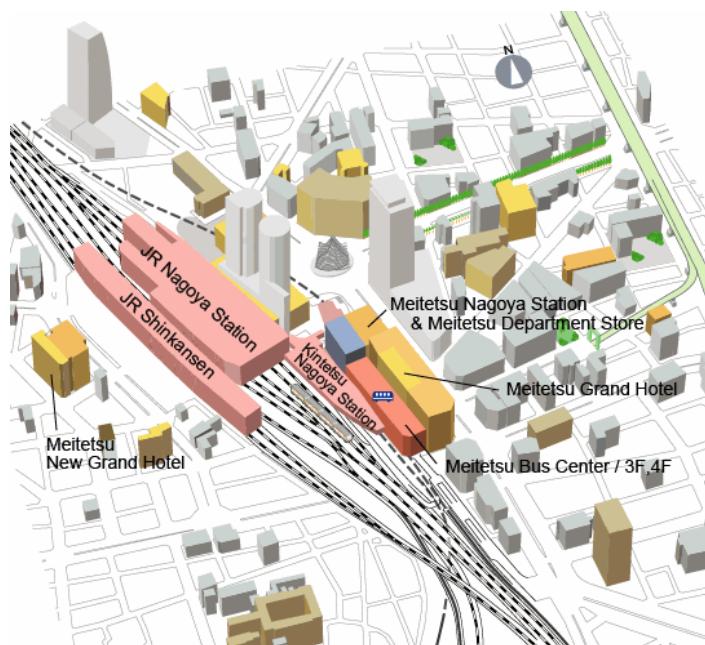
Ayer nos acostamos temprano porque hoy tenemos un largo y duro día que acabaremos en un Onsen de Hakone, así que a las 5:30/6:00 estaremos en pie para coger el trayecto Takayama – Nagoya y Nagoya – Odawara que hemos reservado ayer por la mañana en Kanazawa. Desayunaremos de camino.

El viaje es el más largo que haremos en todo el viaje, de casi 5 horas hasta nuestro destino

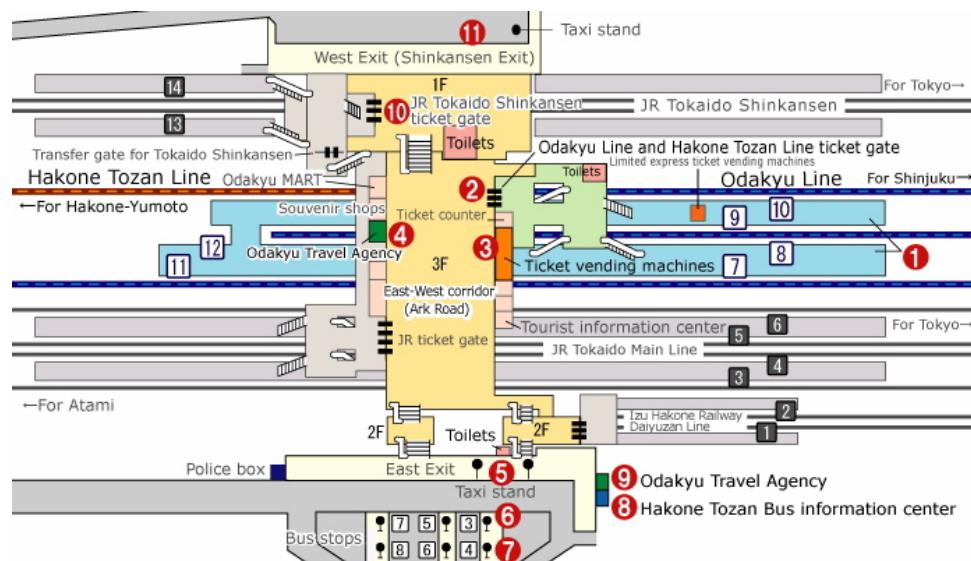
Required time	4hours 59min	(Taking time 270min)
Distance	463.8 km	(Transfer 3)
Total amount of money	¥13360	(Fare ¥8000 Charge ¥5360)

Transfer	Arrival & Required Departure	Station name & Route and Train name	Fare	Charge	Time table	Information	Link				
							Airline	J R	Rent-a-car	Map	Hotel
	06:50	TAKAYAMA									
	# 141min	LTD EXP (WIDEVIEW)HIDA 2		Reserved seat ¥1400							
11min	09:11 09:22	NAGOYA	¥7350								
	# 72min	SHINKANSEN HIKARI 362		Reserved seat ¥3960							
12min	10:34 10:46	ODAWARA									
	% 18min	Hakonetozan Railroad									
6min	11:04 11:10	HAKONEYUMOTO	¥650								
	% 39min	Hakonetozan Railroad									
	11:49	GORA									

A las 9:11 llegaremos a Nagoya, donde saliendo de la JR NAGOYA STATION cambiaremos al Shinkansen Hikari en 10 minutos en la JR SHINKANSEN. Aquí hay mucha información en www.destinojapon.com (gran web y mejor gente)



Tras otro trayecto más llegaremos alrededor de las 10:34 a Odawara. Allí salimos de la JR TOKAIDO SHINKASEN y nos dirigimos a la zona FREE para comprar el HAKONE FREE PASS de 2 días

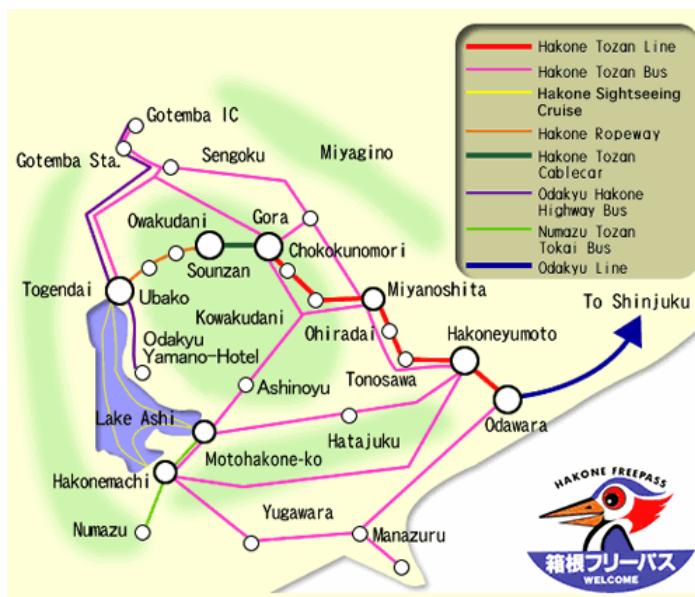


El HAKONE FREE PASS de 2 días es una pase que nos permitirá usar durante 2 días lo siguiente:

- 1 viaje Odakyu Railways o un Limited Express (ejemplo Romance) por 870 Yenes solo
- Ilimitados viajes en el Hakone Tozan Railway (Odawara – Gora), Ilimitados viajes en el Teleférico Souzan, Ilimitados viajes en el Funicular entre Gora y Togendai, Ilimitados viajes en los barcos del Lago Ashi, Ilimitados viajes en los Buses Tozan que unen toda la zona

Hakone Free Pass (new cost structure as of October 1, 2007)		
	2-day pass	3-day pass
From Shinjuku	5,000 Yen	5,500 Yen
From Odawara (inside free area)	3,900 Yen	4,400 Yen
Reduced rates (almost 75%) apply for children.		

Compraremos el de 2 días por 3.900 Yenes cada uno



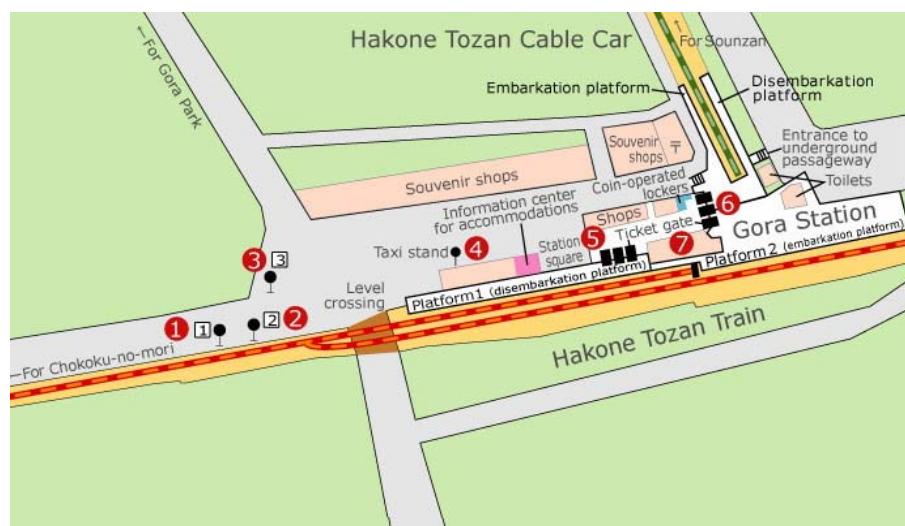
Tenemos 12 minutos para comprar el HAKONE FREE PASS y meternos en el tren. En cualquier caso, si lo perdemos, sale otro unos minutos después

Required time	1hour 03min	(Taking time 51min)
Distance	15.0 km	(Transfer 1)
Total amount of money	¥650	(Fare ¥650 Charge ¥0)

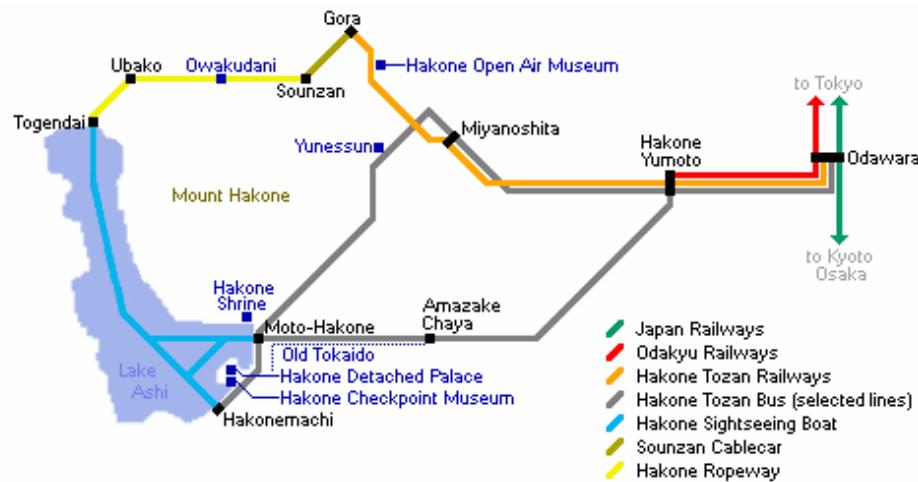
Transfer	Arrival & Required Departure	Station name & Route and Train name	Fare	Charge	Time table	Information	Link			
							Airline	J R	Rent-a-car	Map
	11:01	ODAWARA								
	# 13min	LTD.EXP METRO HAKONE 21								
12min	11:14 11:26	HAKONEYUMOTO	¥650							
	% 38min	HakoneTozan Railroad								
	12:04	GORA								

HAKONE

Llegaremos a Gora Station, donde podemos comprar algo de comer si tenemos hambre.



Allí cogeremos el Hakone Tozan Cable Car que nos llevará a Souzan





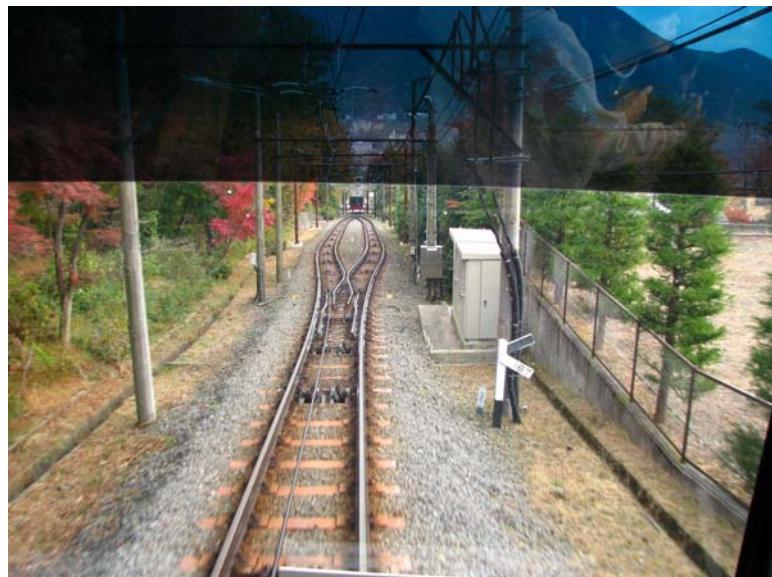
Este tranvía se coge en el punto 6 del mapa de la estación de Gora que está arriba.

Sale cada 20 minutos, tarda 10 minutos en llegar y está incluido en el HAKONE FREE PASS.

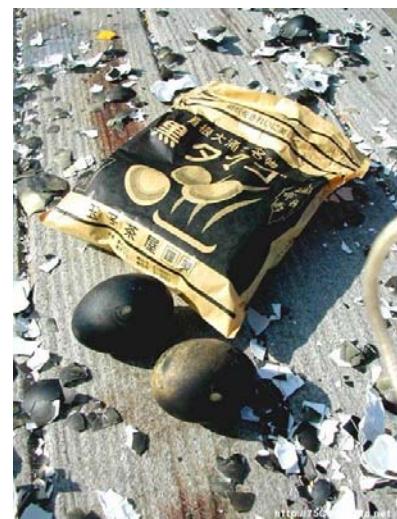
El recorrido en tranvía es tranquilo y con unas vistas preciosas.

Llegaremos a Souzan alrededor de las 12:30 o 13:00

Sounzan es un volcán cercano al monte Fuji cuya última erupción fue hace miles de años, hoy en día se usa como atracción turística y también hay una mina de azufre. Con el tranvía llegaremos a la zona de fumarolas y balsas de agua sulfurosa hirviendo. Disfrutemos de las vistas y de estar en un volcán.



En Souzan, que ya apretará el hambre, podemos comer los famosos huevos cocidos de agua volcánica (500 Yenes). Hay una tradición en este Valle que por cada huevo negro cocido que te comes vivirás 7 años más; si te comes dos huevos vivirás 14 años más, si te comes tres huevos vivirás 21 años más, pero....si te comes 4 huevos ¡cuidado que te puede doler el hígado! es una tradición muy antigua del conocido como el Valle de la Longevidad.



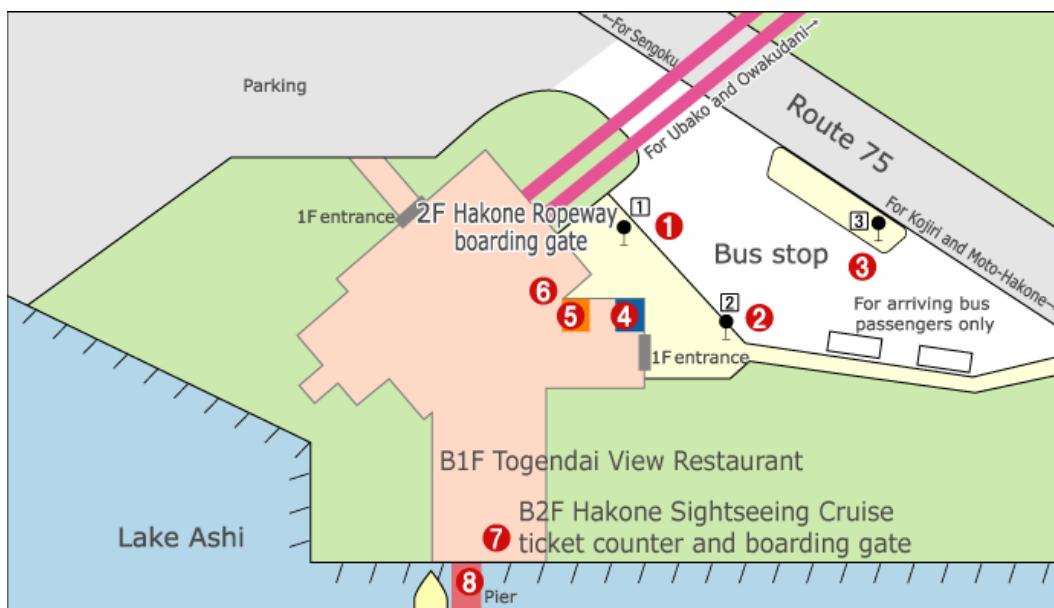
Desde allí cogeremos el teleférico que mejores vistas tiene. En Hakone va a ser complicado ver el Mt. Fuji, pero si lo podemos hacer, lo haremos desde aquí. Normalmente esta nublado siempre. En **Owakudani** hay que hacer transbordo. Es otra zona volcánica. Se tarda 30 minutos.



Tras la visita a Owakudani, seguimos nuestro camino en el teleférico hasta los pies del Lago Ashi, en **Togendai**

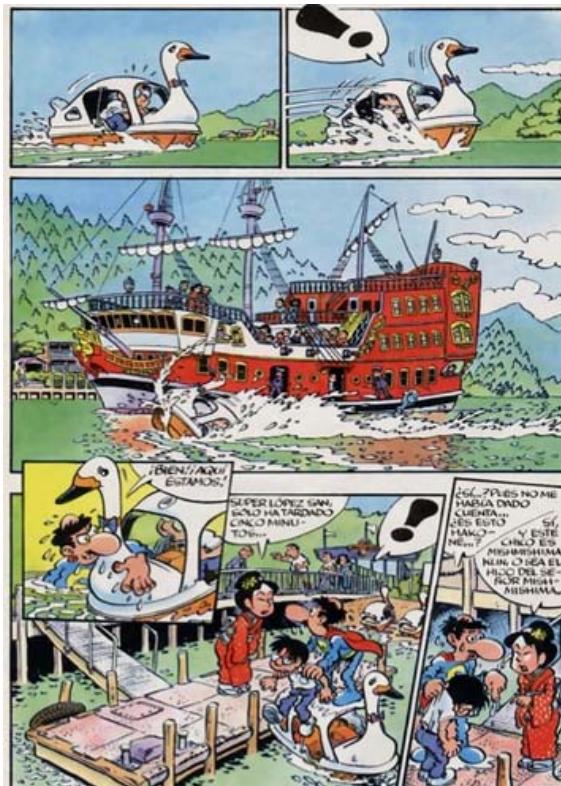


Aquí, en el embarcadero hay restaurantes, tiendas, cuartos de baño y preciosas vistas al lago. Si tenemos hambre podemos comer tranquilamente viendo las vistas



NOTA: Si no hemos llamado antes DEBERÍAMOS LLAMAR AL HOTEL para decir que llegamos a las 18:00

Cogeremos el barco pirata que nos dará un bonito crucero por el Lago Ashi, como SuperLopez (<http://jescudero.net/>). Serán las 15:00 aproximadamente



Llegaremos al puerto de Hakonemachi, desde donde podemos ir caminando en un paseo agradable hasta Motohakone entre una espléndida avenida de cedros centenarios, testigos de excepción del paso de los viajeros. (20 o 30 minutos a pie) Podemos ver de camino las siguientes visitas:

- **Hakone Checkpoint Museum** (400 Yenes)
- **Hakone Detached Palace**
- **Old Tokaido**: El camino de Tokaido pavimentado con grandes losas al estilo de las calzadas romanas se adentra en el bosque. Un paseo de 2 km por el camino nos lleva hasta una antigua posada donde podemos tomar un té. Es preciosa y tiene 300 años de antigüedad, como el propio Tokaido



- Hakone Shrine: En Tokaido



Cuando nos cansemos (hora límite las 16:40), en Motohakone podemos tomar el bus hacia Hakone Yumoto y bajarnos en la parada de KOWAKIDANI-ONSEN (35-40 minutos). Allí está nuestro hotel, el **Mikawaya Ryokan**



Dear Mr. Isaac XXXXXX

Thank you for your reservation. Your reservation has been accepted.

Even if we received the credit card details, we do not charge the accommodation-fee in advance. You would pay with cash(yen) at the time of check-out.

If you arrive after 7pm at our ryokan, we cannot serve dinner for you. So please arrive here by 5:30pm at the date you would plan to stay. Also we cannot keep any food for you after 7pm. And also if your arrival will be after 5:30pm, please contact us as soon as possible at your arrival day in MIKAWAYA RYOKAN.

When we won't have any contact from you, we will cancel the reservation by 6pm.

This is the final confirmation for your reservation. You have taken all responsible for your reservation as we will not contact you from us. Cancellation and modification charges are applied a week before your scheduled day. Mikawaya cannot be held responsible for these trouble. Please read the following carefully to avoid any trouble. If you have any question, please feel free to contact us.

We are looking forward to seeing you in Aug. 10th, 2008.

Thank you. Please print and bring this e-mail.

=====

Confirmation Card

=====

The room is available during the period requested.

The rates, conditions, and confirm are:

Arrival Date : Aug. 10th, 2008

Departure Date : Aug. 11th, 2008

Night : 1 Person : 2 Room : 1

Visiter's name : xxxxxxxxxxxxxxxx

Room type: E: Japanese style room with Open air bath (with Open-air bath and shower, and Western-style toilet, without indoor bathroom) *The shower is also outside. Room remodeled in 2005

Rate:@30,150yen*2people=60,300yen per night

Total:60,300yen, including 2meals, service charge and tax. including dinner and breakfast.

Check-in is from 3 p.m. Check-out is by 10 a.m. Please call us if you will arrive after 5:00 p.m.

Dinner would be at 6:00 p.m. Breakfast would start at 8 or 8:30 a.m.

Your reservation will be canceled, if we receive no call from you by 5:00pm on your scheduled arrival day.

All our meals, including dinner and breakfast, are typical Japanese meals.

Cancellation and modification charges:

20% within 7 days prior to your planned stay;

30% within 3 days prior to your planned stay;

50% within 1 days prior to your planned stay;

100% for same day cancellation; 100% for no shows.

If you have questions, feel free to contact us.

Thank you. Best regards.

Mikawaya Ryokan

E. Enomoto

503 kowakidani hakone - Kanagawa JAPAN

Telephone No.: +81-460-82-2231 Fax : +81-460-82-5064

e-mail address : hakone-mikawaya@mbi.nifty.com

URL <http://www.hakone-mikawaya.com/>

Estaremos en el hotel entre las 17:00 y las 18:00. La cena nos la sirven a partir de las 18:00, así que haremos el Check-In y nos iremos a cenar. El desayuno lo dejaremos pedido para las 8:00

Dinner menu(Standard Kaiseki Cuisine)

Appetizer
Sunomono (a vinegared dish)
Yakimono (broiled food)
Agemono (fried food)
Nimono (steamed food)
Dainomono (boiled food)
Nimonogae (boiled food)
Owan (soup) - fishball, fu, yuba and green leaves.
Rice
Mizugashi - seasoned fruits.



Hemos reservado una habitación con ¡!SPA EXTERIOR EN LA TERRAZA!!, una chulada



El resto, censurado. Hoy creo que descansaremos bien.

GASTOS DEL DÍA 10

NOTAS DEL DÍA 10